Polski

Instrukcja bezpieczeństwa – Pulpit do nut

Niniejsze wskazówki bezpieczeństwa zostały przygotowane na podstawie wymogów Rozporządzenia (UE) 2023/988 w sprawie ogólnego bezpieczeństwa produktów (GPSR). Mają one na celu ochronę użytkowników przed zagrożeniami wynikającymi z niewłaściwego stosowania. Ostrzeżenia zostały sformułowane w sposób prosty i zrozumiały, z myślą o osobach starszych oraz z ograniczeniami ruchowymi.

Analiza ryzyka

1. **Przewrócenie się pulpit** – Niewłaściwe ustawienie pulpitu lub nierównomierne rozłożenie obciążenia może prowadzić do przewrócenia się pulpitu. Upewnij się, że pulpit jest stabilnie ustawiony na twardej, równej powierzchni.

2. **Uszkodzenie notatek** – Stosowanie pulpitu w sposób niezgodny z przeznaczeniem (np. przechowywanie dużych książek lub innych ciężkich przedmiotów) może prowadzić do uszkodzenia notatek. Używaj pulpitu tylko do przechowywania muzycznych notatek.

3. **Zranienia** – Jeśli pulpit nie jest prawidłowo ustawiony lub jest niestabilny, może stanowić zagrożenie dla osób, które przechodzą w pobliżu. Zawsze upewnij się, że pulpit jest odpowiednio ustawiony.

Instrukcja bezpiecznego używania

1. Ustaw pulpit na twardej, stabilnej powierzchni, aby zapobiec jego przewróceniu.

2. Używaj pulpitu tylko do przechowywania notatek muzycznych. Unikaj umieszczania na nim ciężkich przedmiotów.

3. Regularnie sprawdzaj stabilność pulpitu, upewniając się, że jest dobrze ustawiony i nie ma uszkodzeń.

4. Produkt przeznaczony jest dla osób powyżej 14 roku życia.

Instrukcja utylizacji

1. Pulpit należy zutylizować zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów drewnianych i metalowych.

2. Produkt nie zawiera materiałów niebezpiecznych, ale powinien zostać usunięty w sposób przyjazny dla środowiska.

English

Safety Instructions – Sheet Music Stand

These safety instructions have been prepared in accordance with the requirements of Regulation (EU) 2023/988 on General Product Safety (GPSR). Their purpose is to protect users from hazards arising from improper use. The warnings are formulated in a simple and understandable manner, considering elderly people and those with limited mobility.

Risk Analysis

1. **Falling over of the stand** – Improper placement or uneven weight distribution of the stand may cause it to tip over. Ensure the stand is placed on a stable, level surface.

2. **Damage to notes** – Using the stand for purposes other than storing music notes (e.g., placing heavy books or objects) may cause damage to the notes. Use the stand only for storing musical notes.

3. **Injury risks** – If the stand is not properly positioned or is unstable, it may pose a danger to people passing by. Always ensure the stand is correctly set up.

Safe Usage Instructions

1. Place the stand on a hard, stable surface to prevent it from tipping over.

2. Use the stand only for storing music notes. Avoid placing heavy objects on it.

3. Regularly check the stability of the stand to ensure it is properly set up and undamaged.

4. The product is intended for individuals over the age of 14.

Disposal Instructions

1. Dispose of the sheet music stand according to local regulations for wooden and metal waste.

2. The product does not contain hazardous materials but should be disposed of in an environmentally friendly way.

Čeština

Bezpečnostní pokyny – Stojan na noty

Tyto bezpečnostní pokyny byly připraveny na základě požadavků nařízení (EU) 2023/988 o všeobecné bezpečnosti výrobků (GPSR). Jejich cílem je chránit uživatele před nebezpečími, která mohou vzniknout při nesprávném používání. Varování jsou formulována jednoduše a srozumitelně, s ohledem na starší osoby a osoby s omezenou pohyblivostí.

Analýza rizik

1. **Pád stojanu** – Nesprávné umístění stojanu nebo nerovnoměrné rozložení zátěže může způsobit převrácení stojanu, což může poškodit noty. Ujistěte se, že stojan je stabilně umístěn na pevné, rovné ploše.

2. **Poškození not** – Používání stojanu pro jiné účely než pro uložení not může vést k jejich poškození. Používejte stojan pouze pro uložení hudebních not.

3. **Riziko zranění** – Pokud stojan není správně nastaven nebo je nestabilní, může představovat nebezpečí pro osoby, které kolem něj procházejí. Vždy se ujistěte, že stojan je správně nastaven.

Bezpečné pokyny pro použití

1. Umístěte stojan na pevný a stabilní povrch, aby se zabránilo jeho převrácení.

2. Používejte stojan pouze pro uložení not. Vyvarujte se umisťování těžkých předmětů.

3. Pravidelně kontrolujte stabilitu stojanu, aby byl správně nastaven a nepoškozený.

4. Produkt je určen pro použití osobami staršími 14 let.

Pokyny pro likvidaci

1. Stojan na noty je nutné zlikvidovat podle místních předpisů pro plastové a kovové odpady.

2. Produkt neobsahuje nebezpečné materiály, ale měl by být zlikvidován ekologickým způsobem.

Slovenčina

Bezpečnostné pokyny – Stojan na noty

Tieto bezpečnostné pokyny boli pripravené na základe požiadaviek nariadenia (EÚ) 2023/988 o všeobecnej bezpečnosti výrobkov (GPSR). Ich cieľom je chrániť používateľov pred nebezpečenstvami, ktoré vznikajú pri nesprávnom používaní. Varovania sú formulované jednoducho a zrozumiteľne, s ohľadom na starších ľudí a osoby s obmedzenou pohyblivosťou.

Analýza rizík

1. **Pád stojana** – Nesprávne umiestnenie stojana alebo nerovnomerné rozloženie záťaže môže spôsobiť prevrátenie stojana, čo môže poškodiť noty. Uistite sa, že stojan je stabilne umiestnený na pevnej, rovine.

2. **Poškodenie not** – Používanie stojana na iné účely ako na uloženie not môže viesť k ich poškodeniu. Používajte stojan len na uloženie hudobných not.

3. **Riziko zranenia** – Ak stojan nie je správne nastavený alebo je nestabilný, môže predstavovať nebezpečenstvo pre osoby, ktoré okolo neho prechádzajú. Vždy sa uistite, že stojan je správne nastavený.

Bezpečné pokyny na použitie

1. Umístite stojan na pevnú a stabilnú plochu, aby ste predišli jeho prevráteniu.

2. Používajte stojan len na uloženie not. Vyhnite sa umiestňovaniu ťažkých predmetov.

3. Pravidelne kontrolujte stabilitu stojana, aby bol správne nastavený a nepoškodený.

4. Tento produkt je určený pre osoby staršie ako 14 rokov.

Pokyny na likvidáciu

1. Stojan na noty je potrebné zlikvidovať podľa miestnych predpisov pre plastové a kovové odpady.

2. Produkt neobsahuje nebezpečné materiály, ale mal by byť zlikvidovaný ekologickým spôsobom.

Deutsch

Sicherheitsanweisungen – Notenständer

Diese Sicherheitsanweisungen wurden gemäß den Anforderungen der Verordnung (EU) 2023/988 über die allgemeine Produktsicherheit (GPSR) erstellt. Ihr Ziel ist es, die Benutzer vor Gefahren zu schützen, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen. Die Warnhinweise sind einfach und verständlich formuliert, unter Berücksichtigung älterer Menschen und Personen mit eingeschränkter Mobilität.

Risikobewertung

1. **Instrumentenfall** – Eine falsche Platzierung des Ständers oder eine ungleichmäßige Gewichtsverlagerung kann dazu führen, dass der Ständer kippt, was zu Schäden am Notenblatt führen kann. Stellen Sie sicher, dass der Ständer auf einer stabilen, ebenen Fläche steht.

2. **Schaden an den Noten** – Die Verwendung des Ständers für andere Zwecke als das Aufbewahren von Noten kann diese beschädigen. Verwenden Sie den Ständer

ausschließlich zur Aufbewahrung von Musiknoten.

3. **Verletzungsgefahr** – Wenn der Ständer nicht richtig positioniert oder instabil ist, kann er für Personen, die daran vorbeigehen, eine Gefahr darstellen. Stellen Sie sicher, dass der Ständer richtig ausgerichtet ist.

Sichere Verwendung

1. Stellen Sie den Ständer auf eine stabile und feste Oberfläche, um ein Umkippen zu verhindern.
2. Überprüfen Sie immer, ob alle Teile des Ständers richtig festgezogen sind, bevor Sie die Noten darauf legen.
3. Verwenden Sie den Ständer nur für den vorgesehenen Zweck – verwenden Sie ihn nicht für andere Zwecke, die Schäden oder Gefahren verursachen können.
4. Lagern Sie den Ständer an einem sicheren Ort, um Beschädigungen oder versehentliches Umkippen zu vermeiden.
5. Das Produkt ist für Personen über 14 Jahre geeignet.

Entsorgungsanweisungen

1. Den Notenständer gemäß den lokalen Vorschriften für Kunststoff- und Metallabfälle entsorgen.
2. Das Produkt enthält keine gefährlichen Materialien, sollte aber umweltfreundlich entsorgt werden.

Українська

Інструкції з безпеки – Підставка для нот

Ці інструкції з безпеки були підготовлені відповідно до вимог Регламенту (ЄС) 2023/988 щодо загальної безпеки продукції (GPSR). Їх мета — захистити користувачів від небезпек, що виникають через неправильне використання. Попередження сформульовані простими та зрозумілими словами, з урахуванням старших людей та осіб з обмеженими можливостями.

Аналіз ризиків

1. **Падіння інструмента** – Неправильне встановлення підставки або нерівномірний розподіл ваги може призвести до падіння підставки, що може пошкодити ноти. Переконайтеся, що підставка встановлена на стабільній, рівній поверхні.
2. **Пошкодження нот** – Використання підставки для інших цілей, окрім зберігання нот, може призвести до їх пошкодження. Використовуйте підставку лише для зберігання музичних нот.
3. **Травми** – Якщо підставка неправильно налаштована або нестабільна, вона може бути небезпечною для людей, які проходять поруч. Завжди переконайтеся, що підставка налаштована правильно.

Інструкції з безпечного використання

1. Розмістіть підставку на твердій, стабільній поверхні, щоб уникнути її падіння.
2. Завжди перевіряйте, чи всі частини підставки надійно закріплені перед тим, як покласти на неї ноти.
3. Використовуйте підставку тільки за призначенням — не використовуйте її для інших цілей, які можуть призвести до пошкоджень або небезпек.
4. Зберігайте підставку в безпечному місці, щоб уникнути її пошкодження або випадкового падіння.
5. Продукт призначений для використання особами старше 14 років.

Інструкції з утилізації

1. Підставку для нот слід утилізувати відповідно до місцевих норм для пластмасових і металевих відходів.
2. Продукт не містить небезпечних матеріалів, але має бути утилізований екологічно.

Română

Instrucțiuni de siguranță – Suport pentru partituri

Aceste instrucțiuni de siguranță au fost pregătite conform cerințelor Regulamentului (UE) 2023/988 privind siguranța generală a produselor (GPSR). Scopul lor este de a proteja utilizatorii de pericolele care pot apărea din utilizarea incorectă. Avertismentele sunt formulate într-un mod simplu și ușor de înțeles, având în vedere persoanele vârstnice și persoanele cu mobilitate redusă.

Analiza riscurilor

1. **Căderea instrumentului** – O instalare incorectă a suportului sau o distribuție inegală a greutății poate duce la răsturnarea suportului, ceea ce poate deteriora partiturile. Asigurați-vă că

suportul este amplasat pe o suprafață stabilă și că instrumentul este echilibrat.

2. **Deteriorarea partiturilor** – Folosirea suportului pentru alte scopuri decât pentru stocarea partiturilor poate duce la deteriorarea acestora. Utilizați suportul doar pentru stocarea partiturilor muzicale.

3. **Risc de accidentare** – Dacă suportul nu este corect poziționat sau este instabil, poate reprezenta un pericol pentru persoanele care trec pe lângă el. Asigurați-vă că suportul este corect poziționat.

Instrucțiuni de utilizare în siguranță

1. Amplasați suportul pe o suprafață tare și stabilă pentru a preveni răsturnarea acestuia.

2. Verificați întotdeauna dacă toate părțile suportului sunt corect fixate înainte de a plasa partiturile pe acesta.

3. Folosiți suportul doar pentru scopul pentru care a fost destinat – nu îl utilizați pentru alte scopuri care pot cauza daune sau pericole.

4. Depozitați suportul într-un loc adecvat pentru a preveni deteriorarea acestuia sau răsturnarea accidentală.

5. Acest produs este destinat să fie utilizat de persoanele cu vârsta de peste 14 ani.

Instrucțiuni de eliminare

1. Suportul pentru partituri trebuie eliminat conform reglementărilor locale pentru deșeurile din plastic și metal.

2. Produsul nu conține materiale periculoase, dar trebuie eliminat într-un mod ecologic.

stabilan álljon, és az eszköz egyenletesen legyen elhelyezve.

2. **Kották sérülése** – A tartó nem megfelelő használata, például a kották tárolásán kívüli használat, a kották sérüléséhez vezethet. A tartót kizárólag zenei kották tárolására használja.

3. **Sérülésveszély** – Ha a tartó nincs megfelelően beállítva, vagy instabil, veszélyt jelenthet azoknak, akik a közelében elhaladnak. Mindig ügyeljen arra, hogy a tartó megfelelően legyen beállítva.

Biztonságos használati utasítások

1. A tartót stabil, szilárd felületen helyezze el, hogy megakadályozza a felborulást.

2. Mielőtt a kottákat elhelyezné, mindig ellenőrizze, hogy a tartó minden része megfelelően van-e rögzítve.

3. A tartót kizárólag az előírt célra használja – ne használja más célra, mert az károsodást vagy veszélyt okozhat.

4. A tartót megfelelő helyen tárolja, hogy elkerülje annak sérülését vagy véletlenszerű felborulását.

5. A termék 14 év feletti személyek számára készült.

Hulladékkezelési utasítások

1. A kottatartót a helyi előírásoknak megfelelően kell ártalmatlanítani műanyag- és fémhulladékként.

2. A termék nem tartalmaz veszélyes anyagokat, de környezetbarát módon kell ártalmatlanítani.

Magyar

Biztonsági utasítások – Kottatartó

Ezeket a biztonsági utasításokat az (EU) 2023/988 rendelet követelményei alapján készítettük el a termékek általános biztonságáról (GPSR). Céljuk, hogy megvédjék a felhasználókat a helytelen használatból adódó veszélyektől. Az óvintézkedéseket egyszerűen és érthetően fogalmazták meg, figyelembe véve az idősebb személyeket és a mozgáskorlátozottakat.

Kockázatelemzés

1. **Eszköz leesése** – A tartó nem megfelelő elhelyezése vagy a súly egyenlőtlen elosztása a tartó felborulásához vezethet, ami a kották sérülését okozhatja. Ügyeljen arra, hogy a tartó

Български

Инструкции за безопасност – Стойка за ноти

Тези инструкции за безопасност са подготвени въз основа на изискванията на Регламент (ЕС) 2023/988 относно общата безопасност на продуктите (GPSR). Те са предназначени да предпазват потребителите от опасности, произтичащи от неправилно използване. Предупрежденията са формулирани по прост и разбираем начин, като се има предвид възрастните хора и тези с ограничена подвижност.

Анализ на рисковете

1. **Падане на инструмента** – Неправилното поставяне на стойката или неравномерното разпределение на тежестта може да доведе

до преобръщане на стойката, което да повреди нотите. Уверете се, че стойката е стабилно поставена на твърда, равна повърхност.

2. **Повреждане на нотите** – Използването на стойката за други цели освен за съхранение на ноти може да доведе до тяхното повреждане. Използвайте стойката само за съхранение на музикални ноти.

3. **Риск от наранявания** – Стойката трябва да бъде поставена на равна и стабилна повърхност. Поставянето ѝ на неравна основа или в тясно пространство може да представлява опасност за хората, преминаващи около нея.

Инструкции за безопасно използване

1. Поставете стойката на стабилна и твърда повърхност, за да предотвратите нейното преобръщане.

2. Винаги проверявайте дали всички части на стойката са правилно закрепени преди да поставите нотите върху нея.

3. Използвайте стойката само за предназначената цел – не я използвайте за други цели, които могат да доведат до повреди или опасности.

4. Съхранявайте стойката на подходящо място, за да предотвратите нейното повреждане или случайно преобръщане.

5. Продуктът е предназначен за употреба от лица над 14 години.

Инструкции за изхвърляне

1. Стойката за ноти трябва да бъде изхвърлена съгласно местните разпоредби за пластмасови и метални отпадъци.

2. Продуктът не съдържа опасни вещества, но трябва да бъде изхвърлен по екологичен начин.

Ελληνικά

Οδηγίες ασφαλείας – Στήριγμα για παρτιτούρες

Αυτές οι οδηγίες ασφαλείας έχουν προετοιμαστεί σύμφωνα με τις απαιτήσεις του Κανονισμού (ΕΕ) 2023/988 για τη γενική ασφάλεια των προϊόντων (GPSR). Σκοπός τους είναι να προστατεύσουν τους χρήστες από κινδύνους που προκύπτουν από λανθασμένη χρήση. Οι προειδοποιήσεις διατυπώνονται με απλό και κατανοητό τρόπο, λαμβάνοντας υπόψη ηλικιωμένα άτομα και άτομα με περιορισμένη κινητικότητα.

Ανάλυση κινδύνου

1. **Βλάβη στο όργανο** – Η λανθασμένη τοποθέτηση του σταντ ή η ανισόρροπη κατανομή βάρους μπορεί να προκαλέσει την ανατροπή του σταντ, με αποτέλεσμα να καταστραφεί η παρτιτούρα. Βεβαιωθείτε ότι το σταντ είναι τοποθετημένο σε σταθερή επιφάνεια και το όργανο είναι τοποθετημένο συμμετρικά.

2. **Ανασήκωμα παρτιτούρας** – Η χρήση του σταντ για άλλους σκοπούς εκτός από την αποθήκευση παρτιτούρας μπορεί να προκαλέσει ζημιά σε αυτήν. Χρησιμοποιήστε το σταντ μόνο για την αποθήκευση μουσικών παρτιτούρων.

3. **Κίνδυνος τραυματισμού** – Το σταντ πρέπει να τοποθετείται σε επίπεδες και σταθερές επιφάνειες. Η τοποθέτησή του σε ανώμαλο έδαφος ή σε περιοχές με στενό πέρασμα μπορεί να προκαλέσει κίνδυνο για άτομα που περνούν κοντά του.

Οδηγίες ασφαλούς χρήσης

1. Τοποθετήστε το σταντ σε στέρεη και επίπεδη επιφάνεια για να αποτρέψετε την ανατροπή.

2. Ελέγξτε πάντα αν όλα τα μέρη του σταντ είναι σωστά σφιγμένα πριν τοποθετήσετε την παρτιτούρα.

3. Χρησιμοποιήστε το σταντ μόνο για το σκοπό για τον οποίο προορίζεται – μην το χρησιμοποιείτε για άλλους σκοπούς που μπορεί να προκαλέσουν ζημιές ή κινδύνους.

4. Αποθηκεύστε το σταντ σε κατάλληλο μέρος για να αποφύγετε την ζημιά ή την ανατροπή του.

5. Το προϊόν προορίζεται για χρήση από άτομα άνω των 14 ετών.

Οδηγίες απόρριψης

1. Το σταντ για παρτιτούρες πρέπει να απορριφθεί σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς για τα πλαστικά και μεταλλικά απόβλητα.

2. Το προϊόν δεν περιέχει επικίνδυνα υλικά, αλλά πρέπει να απορριφθεί με οικολογικό τρόπο.

Lietuvių

Saugos instrukcijos – Noto stovas

Šios saugos instrukcijos buvo parengtos pagal (ES) 2023/988 reglamento dėl bendros produktų saugos (GPSR) reikalavimus. Jų tikslas – apsaugoti vartotojus nuo pavojų, atsirandančių dėl netinkamo naudojimo. Įspėjimai suformuluoti paprastai ir suprantamai, atsižvelgiant į vyresnius žmones ir tuos, kurie turi judėjimo apribojimų.

Rizikos analizė

1. **Įrankio kritimas** – Netinkamai pastatytas stovas arba netolygiai paskirstyta apkrova gali sukelti stovo apvirtimą, dėl kurio gali būti sugadintos muzikinės partitūros. Įsitikinkite, kad stovas pastatytas ant tvirtos, lygaus paviršiaus.

2. **Partitūrų sugadinimas** – Stovo naudojimas kitoms paskirtims, nei tik partitūrų laikymas, gali sukelti jų sugadinimą. Naudokite stalą tik muzikinių partitūrų laikymui.

3. **Traumų rizika** – Jei stovas nėra tinkamai nustatytas arba nestabilus, jis gali kelti pavojų žmonėms, einantiems šalia. Visada įsitikinkite, kad stovas teisingai nustatytas.

Saugūs naudojimo nurodymai

1. Stovą pastatykite ant tvirtos, stabilios paviršiaus, kad išvengtumėte jo apvirtimo.

2. Prieš dedant partitūras, visada patikrinkite, ar visi stovo komponentai yra tinkamai pritvirtinti.

3. Naudokite stovo tik numatytoms reikmėms – nenaudokite jo kitoms reikmėms, kurios gali sukelti žalą ar pavojų.

4. Laikykite stovo tinkamoje vietoje, kad išvengtumėte pažeidimo ar atsitiktinio apvirtimo.

5. Šis produktas skirtas naudoti asmenims, vyresniems nei 14 metų.

Atliekų šalinimo nurodymai

1. Noto stovas turi būti pašalintas pagal vietinius plastikų ir metalų atliekų taisykles.

2. Produktas neapima pavojingų medžiagų, tačiau turi būti pašalintas ekologiškai.

Latviešu

Drošības norādījumi – Noto statīvs

Šie drošības norādījumi ir sagatavoti, pamatojoties uz Regulas (ES) 2023/988 prasībām par vispārējo produktu drošību (GPSR). To mērķis ir aizsargāt lietotājus no bīstamībām, kas rodas nepareizas lietošanas dēļ. Brīdinājumi ir formulēti vienkārši un saprotami, ņemot vērā vecākus cilvēkus un personas ar kustību ierobežojumiem.

Riska analīze

1. **Stenda krišana** – Nepareiza statīva novietošana vai nevienmērīga svara sadalīšana var izraisīt statīva apgāšanos, kas var sabojāt notis. Pārliecinieties, ka statīvs ir novietots uz stabilas, līdzenas virsmas.

2. **Notu bojājums** – Statīva izmantošana citiem mērķiem, nevis notu glabāšanai, var izraisīt to bojāšanu. Izmantojiet statīvu tikai mūzikas notu glabāšanai.

3. **Traumu risks** – Ja statīvs nav pareizi uzstādīts vai ir nestabils, tas var būt bīstams cilvēkiem, kas iet garām. Vienmēr pārliecinieties, ka statīvs ir pareizi novietots.

Drošas lietošanas norādījumi

1. Novietojiet statīvu uz stabilas, cietas virsmas, lai novērstu tā apgāšanos.

2. Pirms notu novietošanas vienmēr pārbaudiet, vai visi statīva komponenti ir pareizi pievilkti.

3. Izmantojiet statīvu tikai paredzētajam mērķim – neizmantojiet to citiem mērķiem, kas var radīt bojājumus vai apdraudējumu.

4. Uzglabājiet statīvu piemērotā vietā, lai novērstu tā bojājumus vai nejaušu apgāšanos.

5. Produkts ir paredzēts lietošanai personām, kas vecākas par 14 gadiem.

Atkritumu utilizācijas norādījumi

1. Noto statīvs jāiznīcina saskaņā ar vietējiem noteikumiem par plastmasas un metāla atkritumiem.

2. Produkts nesatur bīstamas vielas, taču tam jābūt iznīcinātam ekoloģiskā veidā.

Suomi

Turvallisuusohjeet – Nuottiteline

Nämä turvallisuusohjeet on valmisteltu (EU) 2023/988 asetuksen mukaisesti, joka koskee tuotteiden yleistä turvallisuutta (GPSR). Niiden tarkoitus on suojata käyttäjiä väärinkäytöksistä johtuvilta vaaroilta. Varotoimet on esitetty yksinkertaisesti ja ymmärrettävästi, ottaen huomioon vanhukset ja liikuntarajoitteiset henkilöt.

Riskianalyysi

1. **Laitteen kaatuminen** – Telineen väärä asettaminen tai epätasainen painonjakautuminen voi aiheuttaa telineen kaatumisen, mikä voi vahingoittaa nuotteja. Varmista, että teline on asetettu vakaalle ja tasaiselle pinnalle.
2. **Nuottien vahingoittuminen** – Telineen käyttäminen muihin tarkoituksiin kuin nuottien säilyttämiseen voi vahingoittaa niitä. Käytä telineitä vain musiikin nuottien säilyttämiseen.
3. **Vammojen riski** – Jos teline ei ole oikein asetettu tai on epästabiili, se voi olla vaaraksi ohi kulkeville henkilöille. Varmista, että teline on asetettu oikein.

Turvalliset käyttöohjeet

1. Aseta teline kovalle ja vakaalle pinnalle, jotta estät sen kaatumisen.
2. Tarkista aina, että kaikki telineen osat on kunnolla kiinnitetty ennen nuottien asettamista.
3. Käytä telineitä vain niiden tarkoitukseen – älä käytä niitä muihin tarkoituksiin, jotka voivat aiheuttaa vahinkoa tai vaaroja.
4. Säilytä teline turvallisessa paikassa, jotta vältät sen vahingoittumisen tai kaatumisen.
5. Tuote on tarkoitettu yli 14-vuotiaille henkilöille.

Poisto-ohjeet

1. Nuottiteline tulee hävittää paikallisten sääntöjen mukaan muovi- ja metallijätteiden osalta.
2. Tuote ei sisällä vaarallisia materiaaleja, mutta sen hävittäminen tulee tehdä ympäristöystävällisesti.

Croatian

Sigurnosne upute – Stojalo za note

Ove sigurnosne upute pripremljene su u skladu s zahtjevima Uredbe (EU) 2023/988 o općoj sigurnosti proizvoda (GPSR). Cilj im je zaštititi korisnike od opasnosti koje nastaju uslijed nepravilne uporabe. Upozorenja su formulirana jednostavno i razumljivo, uzimajući u obzir starije osobe i osobe s ograničenom pokretljivošću.

Analiza rizika

1. **Pad instrumenta** – Nepravilno postavljanje stalka ili neravnomjerno raspoređivanje težine može uzrokovati prevrtanje stalka, što može oštetiti note. Provjerite je li stalak stabilno postavljen na čvrstu i ravnu površinu.
2. **Oštećenje nota** – Korištenje stalka za druge svrhe osim za pohranu nota može dovesti do oštećenja nota. Koristite stalak isključivo za pohranu glazbenih nota.
3. **Opasnost od ozljeda** – Ako stalak nije pravilno postavljen ili je nestabilan, može predstavljati opasnost za osobe koje prolaze blizu njega. Uvijek provjerite je li stalak pravilno postavljen.

Sigurna uputstva za uporabu

1. Postavite stalak na stabilnu, ravnu površinu kako biste spriječili njegovo prevrtanje.
2. Prije stavljanja nota uvijek provjerite jesu li svi dijelovi stalka ispravno pričvršćeni.
3. Koristite stalak samo za namijenjenu svrhu – nemojte ga koristiti za druge svrhe koje mogu uzrokovati oštećenja ili opasnosti.
4. Držite stalak na sigurnom mjestu kako biste izbjegli oštećenje ili slučajno prevrtanje.
5. Ovaj proizvod namijenjen je za osobe starije od 14 godina.

Upute za odlaganje

1. Stalak za note treba se odložiti prema lokalnim pravilima za plastiku i metal.
2. Proizvod ne sadrži opasne materijale, ali treba biti odložen na ekološki prihvatljiv način.

Slovenščina

Varnostna navodila – Stojalo za note

Ta varnostna navodila so bila pripravljena na podlagi zahtev Uredbe (EU) 2023/988 o splošni varnosti izdelkov (GPSR). Namenjena so zaščiti uporabnikov pred nevarnostmi, ki nastanejo zaradi nepravilne uporabe. Opozorila so oblikovana preprosto in razumljivo, ob upoštevanju starejših oseb in oseb z omejeno gibljivostjo.

Analiza tveganja

1. **Padanje instrumenta** – Napačno postavljanje stojala ali neenakomerno porazdeljena teža lahko povzroči prevrnitev stojala, kar lahko poškoduje note. Prepričajte se, da je stojalo stabilno postavljeno na trdno in ravno površino.

2. **Poškodba not** – Uporaba stojala za druge namene kot shranjevanje not lahko privede do poškodb. Stojalo uporabljajte samo za shranjevanje glasbenih not.

3. **Tveganje poškodb** – Če stojalo ni pravilno nastavljeno ali ni stabilno, lahko predstavlja nevarnost za ljudi, ki gredo mimo njega. Vedno se prepričajte, da je stojalo pravilno nastavljeno.

Varnostna navodila za uporabo

1. Stojalo postavite na trdno, stabilno površino, da preprečite njegovo prevrnitev.

2. Preden položite note, vedno preverite, ali so vsi deli stojala pravilno pritrjeni.

3. Stojalo uporabljajte samo za predvideni namen – ne uporabljajte ga za druge namene, ki lahko povzročijo poškodbe ali nevarnosti.

4. Stojalo shranjujte na ustreznem mestu, da preprečite njegovo poškodbo ali nenamerno prevrnitev.

5. Izdelek je namenjen za uporabo oseb, starejših od 14 let.

Navodila za odstranitev

1. Stojalo za note odstranite v skladu z lokalnimi predpisi za plastične in kovinske odpadke.

2. Izdelek ne vsebuje nevarnih snovi, vendar ga je treba odstraniti na okolju prijazen način.

Français

Instructions de sécurité – Support pour partitions

Ces instructions de sécurité ont été préparées conformément aux exigences du règlement (UE) 2023/988 sur la sécurité générale des produits (GPSR). Leur but est de protéger les utilisateurs des dangers liés à une utilisation incorrecte. Les avertissements sont formulés de manière simple et compréhensible, en tenant compte des personnes âgées et des personnes à mobilité réduite.

Analyse des risques

1. **Chute de l'instrument** – Une mauvaise installation du support ou une répartition inégale du poids peut entraîner la chute du support, ce qui pourrait endommager les partitions. Assurez-vous que le support est installé sur une surface stable et que l'instrument est correctement équilibré.

2. **Endommagement des partitions** – L'utilisation du support à d'autres fins que pour ranger les partitions peut entraîner leur endommagement. Utilisez le support uniquement pour le rangement des partitions musicales.

3. **Risque de blessure** – Si le support n'est pas correctement positionné ou est instable, il peut représenter un danger pour les personnes qui passent à proximité. Assurez-vous que le support est bien installé.

Instructions d'utilisation en toute sécurité

1. Placez le support sur une surface stable et solide pour éviter qu'il ne tombe.

2. Vérifiez toujours que toutes les pièces du support sont correctement fixées avant de placer les partitions.

3. Utilisez le support uniquement à des fins prévues – ne l'utilisez pas pour d'autres usages susceptibles de causer des dommages ou des dangers.

4. Rangez le support dans un endroit sûr pour éviter tout dommage ou renversement accidentel.

5. Ce produit est destiné à être utilisé par des personnes âgées de 14 ans et plus.

Instructions d'élimination

1. Éliminez le support pour partitions conformément aux réglementations locales sur les déchets plastiques et métalliques.

2. Le produit ne contient pas de matériaux dangereux, mais doit être éliminé de manière écologique.

Español

Instrucciones de seguridad – Soporte para partituras

Estas instrucciones de seguridad se han preparado conforme a los requisitos del Reglamento (UE) 2023/988 sobre seguridad general de los productos (GPSR). Su propósito es proteger a los usuarios de los peligros derivados de un uso incorrecto. Las advertencias están formuladas de manera simple y comprensible, teniendo en cuenta a las personas mayores y aquellas con movilidad reducida.

Análisis de riesgos

1. **Caída del instrumento** – Colocar el soporte de manera incorrecta o una distribución desigual del peso puede causar que el soporte se caiga,

lo que podría dañar las partituras. Asegúrese de que el soporte esté colocado sobre una superficie estable y que el instrumento esté equilibrado.

2. **Daños a las partituras** – Usar el soporte para otros fines que no sean el almacenamiento de partituras puede dañar las partituras. Utilice el soporte solo para almacenar partituras musicales.

3. **Riesgo de lesiones** – Si el soporte no está correctamente posicionado o es inestable, puede representar un peligro para las personas que pasan cerca de él. Asegúrese de que el soporte esté correctamente colocado.

Instrucciones de uso seguro

1. Coloque el soporte sobre una superficie dura y estable para evitar que se caiga.

2. Verifique siempre que todas las partes del soporte estén correctamente sujetas antes de colocar las partituras.

3. Use el soporte únicamente para el propósito previsto; no lo utilice para otros fines que puedan causar daños o riesgos.

4. Guarde el soporte en un lugar seguro para evitar daños o que se caiga accidentalmente.

5. Este producto está destinado a ser utilizado por personas mayores de 14 años.

Instrucciones de eliminación

1. El soporte para partituras debe eliminarse de acuerdo con las normativas locales para desechos plásticos y metálicos.

2. El producto no contiene materiales peligrosos, pero debe ser eliminado de manera ecológica.

Svenska

Säkerhetsinstruktioner – Notställ

Dessa säkerhetsinstruktioner har förberetts i enlighet med kraven i Förordning (EU) 2023/988 om allmän produktsäkerhet (GPSR). Syftet är att skydda användarna från faror som uppstår vid felaktig användning. Varningarna är formulerade på ett enkelt och förståeligt sätt, med tanke på äldre personer och personer med nedsatt rörlighet.

Riskanalys

1. **Instrumentets fall** – Felaktig placering av stället eller ojämn viktfördelning kan orsaka att stället välter, vilket kan skada noterna. Se till att stället är placerat på en stabil och plan yta och att instrumentet är jämnt placerat.

2. **Skador på noter** – Att använda stället för andra syften än att förvara noter kan orsaka skador på noterna. Använd stället enbart för förvaring av musiknoter.

3. **Risk för skador** – Om stället inte är korrekt installerat eller är instabilt kan det utgöra en fara för personer som går förbi. Kontrollera alltid att stället är korrekt uppställt.

Säkra användningsinstruktioner

1. Placera stället på en stabil och plan yta för att förhindra att det välter.

2. Kontrollera alltid att alla delar av stället är ordentligt åtdragna innan du placerar noterna.

3. Använd stället endast för det avsedda ändamålet – använd det inte för andra ändamål som kan orsaka skador eller faror.

4. Förvara stället på en säker plats för att undvika skador eller oavsiktlig välta.

5. Produkten är avsedd för användning av personer över 14 år.

Borttagningsinstruktioner

1. Stället för noter ska avlägsnas i enlighet med lokala regler för plast- och metallavfall.

2. Produkten innehåller inga farliga material men bör tas om hand på ett miljövänligt sätt.

Português

Instruções de segurança – Suporte para partituras

Estas instruções de segurança foram preparadas de acordo com os requisitos do Regulamento (UE) 2023/988 sobre segurança geral dos produtos (GPSR). O seu objetivo é proteger os utilizadores de perigos resultantes de um uso incorreto. Os avisos estão formulados de forma simples e compreensível, tendo em conta as pessoas idosas e aquelas com mobilidade reduzida.

Análise de riscos

1. **Queda do instrumento** – Colocar o suporte de forma inadequada ou uma distribuição desigual do peso pode fazer com que o suporte caia, danificando as partituras. Certifique-se de que o suporte está colocado numa superfície estável e que o instrumento está equilibrado.

2. **Dano às partituras** – Usar o suporte para outros fins que não para armazenar partituras

pode danificá-las. Use o suporte apenas para armazenar partituras musicais.

3. **Risco de lesões** – Se o suporte não estiver corretamente posicionado ou for instável, pode representar um perigo para as pessoas que passam perto dele. Certifique-se de que o suporte está corretamente posicionado.

Instruções de uso seguro

1. Coloque o suporte numa superfície dura e estável para evitar que ele caia.
2. Verifique sempre se todas as partes do suporte estão corretamente apertadas antes de colocar as partituras.
3. Utilize o suporte apenas para o fim a que se destina – não o utilize para outros fins que possam causar danos ou riscos.
4. Guarde o suporte num local seguro para evitar danos ou quedas acidentais.
5. Este produto é destinado a ser utilizado por pessoas com 14 anos ou mais.

Instruções de eliminação

1. O suporte para partituras deve ser descartado de acordo com as regulamentações locais para resíduos plásticos e metálicos.
2. O produto não contém materiais perigosos, mas deve ser descartado de forma ecológica.

Nederlands

Veiligheidsinstructies – Notenstandaard

Deze veiligheidsinstructies zijn opgesteld in overeenstemming met de vereisten van Verordening (EU) 2023/988 over de algemene veiligheid van producten (GPSR). Het doel is om gebruikers te beschermen tegen gevaren die voortkomen uit onjuist gebruik. De waarschuwingen zijn eenvoudig en begrijpelijk geformuleerd, met inachtneming van ouderen en mensen met beperkte mobiliteit.

Risicoanalyse

1. **Val van het instrument** – Onjuiste plaatsing van de standaard of een ongelijke gewichtsverdeling kan ervoor zorgen dat de standaard omvalt, wat de muziekbladen kan beschadigen. Zorg ervoor dat de standaard op een stabiele, vlakke ondergrond staat en dat het instrument gelijkmatig is geplaatst.
2. **Schade aan muziekbladen** – Het gebruik van de standaard voor andere doeleinden dan het opbergen van muziekbladen kan deze beschadigen. Gebruik de standaard alleen voor het bewaren van muziekbladen.
3. **Letselrisico** – Als de standaard niet goed is geplaatst of instabiel is, kan het gevaarlijk zijn voor mensen die er langs lopen. Zorg ervoor dat de standaard correct is opgesteld.

Veilige gebruiksinstructies

1. Plaats de standaard op een stevige, vlakke ondergrond om te voorkomen dat hij omvalt.
2. Controleer altijd of alle onderdelen van de standaard goed zijn vastgedraaid voordat je de muziekbladen plaatst.
3. Gebruik de standaard alleen voor het bedoelde doel – gebruik het niet voor andere doeleinden die schade of gevaar kunnen veroorzaken.
4. Zet de standaard op een veilige plaats om schade of onbedoeld omvallen te voorkomen.
5. Dit product is bedoeld voor gebruik door personen van 14 jaar en ouder.

Verwijderingsinstructies

1. De standaard voor muziekbladen moet worden weggegooid volgens de lokale voorschriften voor kunststof- en metalen afval.
2. Het product bevat geen gevaarlijke materialen, maar moet op een milieuvriendelijke manier worden weggegooid.

Italiano

Istruzioni di sicurezza – Supporto per spartiti

Queste istruzioni di sicurezza sono state preparate in conformità ai requisiti del Regolamento (UE) 2023/988 sulla sicurezza generale dei prodotti (GPSR). Il loro obiettivo è proteggere gli utenti dai pericoli derivanti da un uso improprio. Gli avvisi sono formulati in modo semplice e comprensibile, tenendo conto delle persone anziane e di quelle con mobilità ridotta.

Analisi dei rischi

1. **Caduta dello strumento** – Posizionare il supporto in modo errato o una distribuzione del peso disomogenea può far sì che il supporto cada, danneggiando gli spartiti. Assicurati che il supporto sia posto su una superficie stabile e che lo strumento sia equilibrato.
2. **Danno agli spartiti** – Usare il supporto per scopi diversi da quelli di archiviazione degli

spartiti può danneggiarli. Usa il supporto solo per archiviare spartiti musicali.

3. **Rischio di lesioni** – Se il supporto non è correttamente posizionato o è instabile, può rappresentare un pericolo per le persone che passano vicino a esso. Assicurati che il supporto sia posizionato correttamente.

Istruzioni per un uso sicuro

1. Posiziona il supporto su una superficie dura e stabile per evitare che cada.

2. Controlla sempre che tutte le parti del supporto siano correttamente fissate prima di posizionare gli spartiti.

3. Usa il supporto solo per lo scopo previsto; non utilizzarlo per altri scopi che potrebbero causare danni o pericoli.

4. Conserva il supporto in un luogo sicuro per evitare danni o ribaltamenti accidentali.

5. Questo prodotto è destinato a essere utilizzato da persone di età superiore ai 14 anni.

Istruzioni di eliminazione

1. Il supporto per spartiti deve essere eliminato secondo le normative locali per i rifiuti di plastica e metallo.

2. Il prodotto non contiene materiali pericolosi, ma deve essere eliminato in modo ecologico.